[Français]

LE TAUX DES ALLOCATIONS DE FORMATION PROFESSIONNELLE AU QUÉBEC ET EN ONTARIO

Question n° 961—M. Rodrigue:

1. Quelles sont les prestations versées aux personnes inscrites aux cours de formation du ministère de la Main-d'œuvre et de l'immigration a) au Québec, b) en Ontario?

2. Est-ce que les montants varient d'une région à l'autre et, dans l'affirmative, pour quelles raisons?

L'hon. Otto E. Lang (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration): 1. Les stagiaires qui ont droit aux allocations de formation touchent des prestations calculées aux taux suivants:

Province de résidence	sans personne à charge	une personne à charge	deux personnes à charge	trois personnes à charge	quatre personnes ou plus à charge	Allocation supplémentaire versée à un adulte obligé de vivre loin du foyer pendant la formation
	(dollars)	(dollars)	(dollars)	(dollars)	(dollars)	(dollars)
a)						
Région 1						
Québec, Bas Saint-Laurent et Gaspésie	43	49	54	59	65	23
Région 2						
Saguenay, Lac Saint-Jean.....	43	51	59	67	73	23
Région 3						
Québec.....	43	50	57	63	69	23
Région 4						
Trois-Rivières.....	43	50	57	63	69	23
Région 5						
Cantons de l'Est.....	43	50	57	63	69	23
Région 6						
Montréal.....	43	55	65	75	81	23
Région 7						
Outaouais.....	43	51	59	67	73	23
Région 8						
Nord-Ouest.....	43	50	57	63	69	23
Région 9						
Côte-Nord.....	43	55	65	75	81	23
Région 10						
Nouveau-Québec.....	43	55	65	75	81	23
b)						
Ontario.....	43	62	72	82	88	23

2. Les taux d'allocations sont les mêmes pour l'ensemble d'une province, à l'exception de la province de Québec où des taux différents ont été établis pour chacune des dix régions, en consultation avec la province.

[Traduction]

LA DÉFENSE NATIONALE—LA POLITIQUE DE RECRUTEMENT

Question n° 977—M. Forrestall:

1. Le ministère de la Défense nationale restreint-il maintenant le nombre des recrues des forces armées sur une base provinciale ou régionale et, dans la négative, songe-t-on à prendre de telles mesures?

2. Si l'on songe à prendre des mesures de ce genre, quel est le nombre de recrues prévu pour chaque province ou région et, si elles ne sont pas déjà en vigueur, quand prévoit-on les adopter?

3. Combien a-t-on recruté d'hommes chaque mois, dans chaque province ou région, jusqu'à janvier 1971 au cours des treize derniers mois?

L'hon. Donald S. Macdonald (ministre de la Défense nationale): 1 et 2. Le nombre de recrues enrôlées chaque année dans les Forces canadiennes dépend des besoins prévus dans chaque métier, compte tenu du maximum prévu des effectifs. Les vacances qui doivent être comblées chaque mois afin de répondre aux exigences de

recrutement sont réparties entre 15 unités de recrutement et de sélection des Forces canadiennes. Fondé sur la population et la statistique du recrutement dans le passé, l'objectif mensuel de recrutement est réparti selon les pourcentages approximatifs suivants, parmi les cinq régions militaires du Canada. Région des Maritimes, 20 p. 100; Région du Québec, 30 p. 100; Région centrale, 24 p. 100; Région des Prairies, 16 p. 100; et Région de la Colombie-Britannique 10 p. 100.

	3.				Colombie-Britannique
	Maritimes	Québec	Centre	Prairies	
Janv. 70	94	134	134	108	48
Février	78	82	119	63	41
Mars	75	84	122	93	30
Avril	94	150	137	110	37
Mai	75	132	124	76	37
Juin	58	131	119	76	36
Juillet	80	212	126	73	43
Août	78	116	97	97	47
Septembre	93	131	172	123	46
Octobre	99	215	165	86	39
Novembre	82	141	151	88	50
Décembre	67	162	134	67	44
Janvier 71	95	162	159	98	29